

IT SMALTIMENTO DELL'IMBALLAGGIO



Non disperdere gli imballaggi o parti di essi nell'ambiente.
I sacchetti di plastica, in particolare, possono essere fonte di asfissia per i bambini.
Vi invitiamo a separare i diversi materiali dell'imballaggio in base ai simboli della raccolta differenziata, per effettuare in modo corretto il riciclo e il recupero.

SMALTIMENTO DEI COMPONENTI A FINE VITA



Non disperdere nell'ambiente l'articolo o i suoi componenti.
Vi preghiamo di seguire le istruzioni, ove presenti, per la corretta separazione dei materiali e la relativa differenziazione dei rifiuti.



Particolare attenzione deve essere posta alle parti identificate con il simbolo del cassonetto crociato, che non devono essere smaltite coi rifiuti domestici, ma essere destinate ad un centro di raccolta per i rifiuti da apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE).



EN PACKAGING DISPOSAL



Don't dispose the packaging or parts of it in the environment.
Plastic bags in particular can be source of asphyxia for children.
Please, separate the different packaging materials according to the symbols of the waste sorting, in order to carry out correctly the recycle and the recovery.

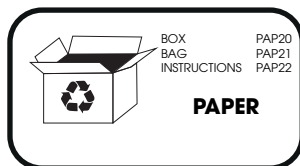
DISPOSAL OF THE EOL COMPONENTS



Don't dispose the article and its components in the environment.
Please observe the instructions, where present, for the correct separation of the materials and their related separate waste collection.



Particular attention should be paid to the parts identified with the crossed-out waste bin symbol, which don't have to be disposed with household waste but destined to a waste collection center for electrical and electronic appliances (WEEE).



FR ÉLIMINATION DE L'EMBALLAGE



Ne dispersez pas l'emballage ou ces parties dans l'environnement.
Les sacs en plastique, en particulier, peuvent être une source d'asphyxie chez les enfants.
Nous vous invitons à séparer les différents matériaux d'emballage selon les symboles du tri sélectif pour effectuer le recyclage et la récupération correctement.

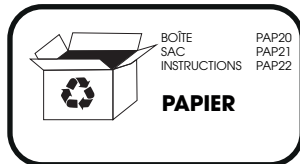
ÉLIMINATION DES COMPOSANTS EN FIN DE VIE



Ne dispersez pas l'article ou ses composants dans l'environnement.
Nous vous prions d'observer les instructions, si présentes, pour la séparation correcte des matériaux et la différenciation relative des déchets.



Une attention particulière doit être mise aux pièces identifiées par le symbole de la poubelle barrée, qui ne doit pas être éliminée avec les déchets ménagers, mais doit être envoyée à un centre de collecte des déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE).



DE**ENTSORGUNG DER VERPACKUNG**

Die Verpackungsmaterialien und Teile dieser müssen umweltgerecht entsorgt werden. Insbesondere Plastiktüten stellen eine Gefahr für Kinder dar, da sie daran ersticken können. Wir bitten Sie, die unterschiedlichen Verpackungsmaterialien entsprechend der Symbole der Abfalltrennung zu sortieren, um Recycling und Verwertung korrekt durchzuführen.

ENTSORGUNG DER BESTANDTEILE AM ENDE DER LEBENSDAUER

Die Produkte und deren Bestandteile müssen umweltgerecht entsorgt werden. Wir bitten Sie die gegebenenfalls vorhandenen Anweisungen für die korrekte Trennung von Materialien und die entsprechende Differenzierung von Abfallprodukten zu befolgen.

Eine besondere Aufmerksamkeit muss den Bestandteilen mit einem Symbol des gekreuzten Behälters gewidmet werden, die nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden dürfen, sondern für ein Sammelzentrum für Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE) bestimmt sind.

**ES****ELIMINACIÓN DEL EMBALAJE**

No esparcen los embalajes o partes de ellos en el medio ambiente. Las bolsas de plástico, particularmente, pueden ser causa de asfixia de los niños. Les invitamos a separar los diferentes materiales del embalaje según los símbolos de la recogida selectiva para efectuar de manera correcta el reciclaje y la recuperación.

ELIMINACIÓN DE LOS COMPONENTES A FINAL DE SU VIDA ÚTIL

No diseminen en el medio ambiente el artículo o sus componentes. Les rogamos que sigan las instrucciones, si las hay, para la correcta separación de los materiales y la consecuente diferenciación de los residuos.

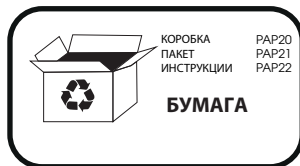
Pongan un cuidado particular en las partes contrasñadas por el cubo tachado que no tienen que ser eliminadas junto a los residuos domésticos, sino entregadas a un centro de recogida para los residuos de aparatos eléctricos o electrónicos (RAEE).

**RU****УТИЛИЗАЦИЯ УПАКОВКИ**

Не выбрасывайте упаковку или ее части в окружающую среду. В частности, полиэтиленовые пакеты могут стать причиной удушья у детей. Мы рекомендуем отделить различные упаковочные материалы в соответствии с символами раздельного сбора отходов, для правильной переработки.

УТИЛИЗАЦИЯ ОТСЛУЖИВШИХ КОМПОНЕНТОВ

Не выбрасывайте изделие или его компоненты в окружающую среду. Пожалуйста, следуйте инструкциям, если таковые имеются, для правильного разделения материалов и дифференциации отходов. Особое внимание следует уделить деталям, с символом перечеркнутого мусорного бака, которые нельзя утилизировать вместе с бытовыми отходами, а необходимо доставить в пункт сбора отработанного электрического и электронного оборудования (WEEE).



SV BORTSKAFFANDE AV EMBALLAGET



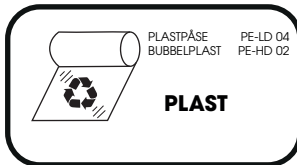
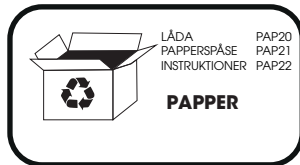
Kassera inte emballaget, eller delar av detsamma, i miljön.
Framför allt kan plastpåsar utgöra en kvävningsskälla för barn.
Vi ber dig sortera de olika förpackningsmaterialen enligt källsorteringssymbolerna för att på rätt sätt kunna utföra återvinning.

BORTSKAFFANDE AV UTTJÄNTA KOMPONENTER



Kassera inte artikeln eller dess komponenter i miljön.
Vi ber dig följa instruktionerna, om förekommande, för korrekt separering av materialen och relativ källsortering av avfallet.

Särskild uppmärksamhet ska fästas vid de delar, som identifieras av symbolen med en överkorsad soptunna, vilka inte får bortskaffas som hushållsavfall, utan ska skickas till en avfallsuppsamlingscentral för elektrisk och elektronisk utrustning (RAEE).



ZH 包装处理



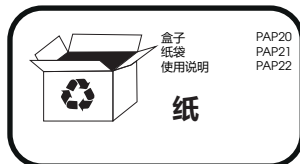
切勿将包装物或其部分丢弃在环境中。
特别是塑料袋，极有可能导致儿童窒息。
我司建议您将包装材料按图示类别分开处理，以便正确回收利用。

使用寿命结束后的元件处理



切勿将使用寿命结束的元件丢弃在环境中。
请按照说明（如有）进行操作，正确分离物料并区分废物垃圾。

请注意带有叉形垃圾桶符号的零件，这些零件不能与生活垃圾一起丢弃，必须送往电子电气设备（RAEE）的废物收集中心。



AR التخلص من مواد التعبئة والتغليف



لا تتخلص من العبوة أو أجزاء منها في البيئة
يمكن أن تكون الأكياس البلاستيكية، على وجه الخصوص، مصدر اختناق للأطفال
ندعوك إلى فصل مواد التغليف المختلفة وفقاً لرموز الجمع المنفصل، من أجل إعادة التدوير والاستعادة بشكل صحيح

التخلص من المكونات في نهاية العمر التشغيلي



لا تتخلص من المادة أو مكوناتها في البيئة
يرجى اتباع التعليمات، إن وجدت، من أجل الفصل الصحيح للمواد والجمع المتميز للنفايات
يجب إيلاء اهتمام خاص للأجزاء المحددة برمز "الخطأ" على الحاوية، مما يعني أنه يجب عدم التخلص من هذه الأجزاء مع
النفايات المنزلية، ولكن يجب أن توجه إلى مركز جمع النفايات من المعدات الكهربائية والإلكترونية

